

SPRENDIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2020/275

2020 m. vasario 27 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas (BUSP) 2019/1894 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į neturint leidimo Turkijos vykdomą grėžimo veiklą rytinėje Viduržemio jūros dalyje

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 29 straipsnį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2019 m. lapkričio 11 d. Taryba priėmė Sprendimą (BUSP) 2019/1894 ⁽¹⁾ dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į neturint leidimo Turkijos vykdomą grėžimo veiklą rytinėje Viduržemio jūros dalyje;
- (2) 2019 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba priminė savo ankstesnes 2019 m. kovo 22 d. ir birželio 20 d. išvadas dėl Turkijos. Ji dar kartą patvirtino 2019 m. spalio 17–18 d. išvadas dėl Turkijos vykdomos neteisėtos grėžimo veiklos Kipro išskirtinėje ekonominėje zonoje ir patvirtino savo vienareikšmišką solidarumą su Kipru;
- (3) šiomis aplinkybėmis ir atsižvelgiant į tai, kad Turkija neturėdama leidimo toliau vykdo grėžimo veiklą rytinėje Viduržemio jūros dalyje, į Sprendimo (BUSP) 2019/1894 priedu nustatytą fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ir organizacijų sąrašą turėtų būti įtraukti du asmenys;
- (4) Sprendimo (BUSP) 2019/1894 priedas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimo (BUSP) 2019/1894 priedas iš dalies keičiamas kaip išdėstyta šio sprendimo priede.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Priimta Briuselyje 2020 m. vasario 27 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
D. HORVAT

⁽¹⁾ Tarybos sprendimas (BUSP) 2019/1894 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į neturint leidimo Turkijos vykdomą grėžimo veiklą rytinėje Viduržemio jūros dalyje (OL L 291, 2019 11 12, p. 47).

PRIEDAS

Į Sprendimo (BUSP) 2019/1894 priede pateiktą fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ir organizacijų sąrašą įtraukiami toliau nurodyti asmenys:

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Įtraukimo į sąrašą priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
„1.	Mehmet Ferruh AKALIN	Gimimo data: 1960 12 9 Paso arba asmens tapatybės kortelės Nr.: 13571379758 Pilietybė: Turkijos Lytis: vyras	Mehmet Ferruh Akalin yra „Turkish Petroleum Corporation“ (TPAO) viceprezidentas (generalinio direktoriaus pavaduotojas) ir direktorių tarybos narys. Jis yra TPAO Žvalgyimo departamento, Mokslinių tyrimų ir plėtros centro ir Informacinių technologijų departamento vadovas. Kaip TPAO viceprezidentas ir Žvalgyimo departamento vadovas, Mehmet Ferruh Akalin yra atsakingas už TPAO jūroje vykdomos angliavandenilių žvalgyimo veiklos planavimą, vadovavimą jai ir tos veiklos įgyvendinimą. Tai apima TPAO grėžimo veiklą, kuriai Kipro Respublika nesuteikė leidimo, kaip išdėstyta toliau. Tą grėžimo veiklą neturint leidimo vykdė: a) 2019 m. liepos–rugsėjo mėn. TPAO grėžimo laivas „Yavuz“ Kipro Respublikos teritorinėje jūroje; b) 2019 m. spalio mėn. – 2020 m. sausio mėn. TPAO grėžimo laivas „Yavuz“ Kipro Respublikos išskirtinėje ekonominėje zonoje, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas ir kuri delimituota susitarimu su Egiptu; c) nuo 2019 m. lapkričio mėn. TPAO grėžimo laivas „Fatih“ Kipro Respublikos išskirtinėje ekonominėje zonoje, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas, netoli jos teritorinės jūros; d) 2019 m. gegužės–lapkričio mėn. TPAO grėžimo laivas „Fatih“ Kipro Respublikos išskirtinės ekonominės zonos, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas, vakarinėje dalyje. TPAO taip pat pranešė apie ketinimus toliau vykdyti suplanuotą grėžimo veiklą neturint Kipro Respublikos leidimo; numatoma, kad šią veiklą 2020 m. sausio–gegužės mėn. vykdys TPAO grėžimo laivas „Yavuz“ Kipro Respublikos išskirtinėje ekonominėje zonoje, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas ir kuri delimituota susitarimais su Egiptu ir Izraeliu.	2020 2 27
2.	Ali Coscun NAMO-GLU	Gimimo data: 1956 11 27 Paso arba asmens tapatybės kortelės Nr.: 11096919534 Pilietybė: Turkijos Lytis: vyras	Ali Coscun Namoglu yra „Turkish Petroleum Corporation“ (TPAO) Žvalgyimo departamento direktoriaus pavaduotojas. Eidamas šias pareigas Ali Coscun Namoglu dalyvauja planuojant TPAO angliavandenilių žvalgyimo veiklą jūroje, jai vadovaujant ir ją įgyvendinant. Tai apima TPAO grėžimo veiklą, kuriai Kipro Respublika nesuteikė leidimo, kaip išdėstyta toliau.	2020 2 27

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Įtraukimo į sąrašą priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Tą grėžimo veiklą neturint leidimo vykdė:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) 2019 m. liepos–rugsėjo mėn. TPAO grėžimo laivas „Yavuz“ Kipro Respublikos teritorinėje jūroje; b) TPAO grėžimo laivas „Yavuz“ Kipro Respublikos išskirtinėje ekonominėje zonoje (apie tai Kipro Respublika pranešė Jungtinėms Tautoms, išskirtinė ekonominė zona nustatyta susitarimu su Egiptu) – ši veikla vykdyta 2019 m. spalio mėn. – 2020 m. sausio mėn.; c) nuo 2019 m. lapkričio mėn. TPAO grėžimo laivas „Fatih“ Kipro Respublikos išskirtinėje ekonominėje zonoje, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas, netoli jos teritorinės jūros; d) 2019 m. gegužės–lapkričio mėn. TPAO grėžimo laivas „Fatih“ Kipro Respublikos išskirtinės ekonominės zonos, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas, vakarinėje dalyje. <p>TPAO taip pat pranešė apie ketinimus toliau vykdyti suplanuotą grėžimo veiklą neturint Kipro Respublikos leidimo; numatoma, kad šią veiklą 2020 m. sausio–gegužės mėn. vykdys TPAO grėžimo laivas „Yavuz“ Kipro Respublikos išskirtinėje ekonominėje zonoje, apie kurią Kipro Respublika notifikavo Jungtines Tautas ir kuri delimituota susitarimais su Egiptu ir Izraeliu.“</p>	